Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Torniaco Superior II a	D3
CLUB 2	Murist/Montet Black Tigers III	D3

Lieu / Ort Location / Luogo	Torny	Date / Datum Date / Data	03.01.2017
Start / Beginn Début / Inizio	20:10	End / Ende Fin / Fine	21:58
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CA168		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	42

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	3430	ROBATEL Lionel	
Official scorer Marqueur	16739	ROLLE Robin	
Referee 1 Arbitre 1	1381	BUCHS Patrick	
Referee 2 Arbitre 2	3989	MOLLIET Alain	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	0
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
9	2

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Torniaco Superior II a

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Torniaco Superior II a

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
73	C	ROBATEL Sébastien				3351
67	A	PAPAUX Loic				3385
46	G	DUBRIT Valentin	X	X	X	3442
	G					
79		PITTET Thomas				3928
8		HERTLING Nicolas				3922
11		POCHON Christian				16729
64		JUILLERAT Mandy				16826
88		CHATTON Flavien				3740
kp		CLEMENT Maximilien				3557
77		COTTING Fabrice				3465
33		ARMAND Simon				16741
7		CLEMENT Grégoire				3636
13		BAECHLER Florin				3926
6		DOUGOUD Yan				3927

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: ROBATEL Jonathan — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature — 3513

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:12	kp		1				
23:43	kp	7	2				
28:49	33	kp	3				
29:01	33	73	4				
48:42	kp		5				
50:17	kp	7	6				
52:24	13	67	7				
53:13	7	11	8				
57:07	7	73	9				
				TOTAL			9
TIME OUT						X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
09:52	7	2	00:00	11:52	G1
18:59	7	2	00:00	20:59	A
30:35	88	2	00:00	32:35	H
39:31	73	10	00:00	51:31	M2
45:59	64	2	00:00	47:49	D
TOTAL				18 min	

2 Murist/Montet Black Tigers III

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	MONNERON Gaëtan				1412
19	A	BANDERET Denis				2032
33	G	CURRAT Denis	X	X	X	1180
	G					
kp		PILLONEL Pascal				1989
91		CARRARD Romain				2232
21		CHAMMARTIN Dominique				2741
71		FASEL Anthony				3198
78		OERTLE Jimmy				2919
90		KOLLY Raoul				4020

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: PILLONEL Pascal — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature — 1989

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
05:13	78	HC	1				
08:13	78		2				
				TOTAL			2
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
06:22	90	2	00:00	08:22	E
10:15	19	2	00:00	12:15	K1
15:10	21	2	00:00	17:10	H
19:19	91	2	00:00	21:19	A
45:21	17	2	00:00	47:21	B1
49:59	91	10	00:00	59:59	M2
TOTAL				20 min	